

آیاتھا ۲۰

(۴۳) سُوْرَةُ الْمَزْمَلِ مَكِّيَّةٌ (۳)

رُكُوْعَاتُهَا ۲

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

يَا أَيُّهَا الْمَزْمَلُ ۱ قُمْ أَيْلًا إِلَّا قَلِيلًا ۲ نِصْفَهُ أَوْ انْقُصْ

اے کچڑا اڑھنے والے - قیام کیجیے رات کو مگر تھوڑا (یعنی تھوڑی رات آرام کیجیے) - اس (رات) کا آدھا (حصہ قیام کریں) یا کم کر لیں

مِنْهُ قَلِيلًا ۲ أَوْ زِدْ عَلَيْهِ وَ رَتِّلِ الْقُرْآنَ تَرْتِيلًا ۳

اس سے تھوڑا سا - یا زیادہ کر لیں اس پر اور ٹھہر ٹھہر کر پڑھا کیجیے قرآن کو ٹھہر ٹھہر کر پڑھنا۔

إِنَّا سَنُلْقِيْكَ عَلَيْكَ قَوْلًا ثَقِيْلًا ۵ إِنَّ نَاشِئَةَ اللَّيْلِ

ہینک ہم عنقریب ضرور ڈالیں (یعنی نازل کریں) گے آپ پر ایک بھاری فرمان - ہینک رات کا اٹھنا

هِيَ أَشَدُّ وَطْأً وَ أَقْوَمُ قِيلًا ۶ إِنَّ لَكَ فِي النَّهَارِ سَبْحًا

وہ زیادہ سخت سے (لفس کو) کھینچنے میں اور زیادہ درست سے بات (ذکر یادغا) کرنے میں - ہینک آپ کے لیے دن میں ایک کام ہے

طَوِيْلًا ۷ وَ اذْكُرْ اسْمَ رَبِّكَ وَ تَبَتَّلْ إِلَيْهِ تَبْتِيْلًا ۸

لمبا - اور ذکر کیجیے اپنے رب کے نام کا اور متوجہ ہو جائیے اس کے طرف کیوں ہو کر۔

رَبُّ الْمَشْرِقِ وَ الْمَغْرِبِ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ فَاتَّخِذْهُ وَكِيْلًا ۹

(وہ) مشرق اور مغرب کا رب ہے کوئی معبود نہیں مگر وہی ، پس بنا لیجیے اسے (اپنا) کارماز۔

وَ اصْبِرْ عَلَىٰ مَا يَقُولُونَ وَ اهْجُرْهُمْ هَجْرًا جَبِيْلًا ۱۰

اور صبر کیجیے اس پر جو وہ کہتے ہیں اور چھوڑیے انہیں خوبصورت طریقے سے چھوڑنا۔

وَ ذُرْنِيْ وَ الْمُكْذِبِيْنَ اُولِي النَّعْمَةِ وَ مَهْلَهُمْ قَلِيْلًا ۱۱ إِنَّ

اور چھوڑ دیجیے مجھے اور (ان) جھٹلانے والوں کو (جو) خوشحالی والے ہیں اور مہلت دیجیے انہیں تھوڑی سی - ہینک

لَدَيْنَا اَنْكَالًا وَ جَجِيْبًا ۱۲ وَ طَعَامًا ذَا غُصَّةٍ وَ عَذَابًا اَلِيْمًا ۱۳ يَوْمَ

ہمارے پاس بیڑیاں ہیں اور سخت بھڑکتی ہوئی آگ ہے - اور کھانا ہے گلے میں پھنس جانے والا اور درد ناک عذاب - جس دن

تَرْجَفُ الْاَرْضُ وَ الْجِبَالُ وَ كَانَتْ الْجِبَالُ كَثِيْبًا مَّهِيْلًا ۱۴ اِنَّا اَرْسَلْنَا

کاپٹیں گے زمین اور پہاڑ اور ہو جائیں گے پہاڑ ریت کے بھر بھرے ٹیلے - ہینک ہم نے بھیجا

اِلَيْكُمْ رَسُوْلًا ۱۵ شَاهِدًا عَلَيْكُمْ كَمَا اَرْسَلْنَا اِلَى فِرْعَوْنَ رَسُوْلًا ۱۶

تمہاری طرف ایک رسول گواہی دینے والا ہے (جو) تم پر ، جس طرح ہم نے بھیجا فرعون کی طرف ایک رسول۔

رات میں کھڑے ہو
اور تلاوت کرو!

ذکر کرو، صبر کرو

چھوڑ دو جھٹلانے والوں
کو میرے لیے

1
4
ہد
نا

فَعَصَى فِرْعَوْنُ الرَّسُولَ فَأَخَذْنَاهُ أَخْذًا وَبِيلاً ۱۶

سو نافرمانی کی فرعون نے (اس) رسول کی تو ہم نے پکڑ لیا اسے پکڑ میں نہایت سخت وہاں کی۔

2
4
نا

فَكَيْفَ تَتَّقُونَ إِنْ كَفَرْتُمْ يَوْمًا يَجْعَلُ الْوِلْدَانَ

پھر کیسے تم بچو گے اگر تم نے کفر کیا (تو) اس دن (کے عذاب) سے (جو) بچوں کو کر دے گا

کیسے بچو گے اس دن!

3
5
نا

شَيْبًا ۱۷ السَّمَاءُ مَنْفِطْرًا ۱۸

بوڑھا - آسمان پھٹ جانے والا ہے جس (کی ہیئت) کے سبب اس کا وعدہ (پورا) ہو کر رہنے والا ہے۔

5
6
نا

إِنَّ هَذِهِ تَذْكِرَةٌ ۖ فَمَنْ شَاءَ اتَّخَذَ إِلَىٰ رَبِّهِ سَبِيلًا ۱۹

بیشک یہ (قرآن) ایک نصیحت ہے، تو جو چاہے بنا لے اپنے رب کی طرف راستہ۔

3
5
نا

إِنَّ رَبَّكَ يَعْلَمُ أَنَّكَ تَقُومُ أَدْنَىٰ مِنْ ثُلُثِي

بلاشبہ آپ کا رب جانتا ہے کہ بیشک آپ قیام کرتے ہیں قریب (بھی) دو تہائی رات کے

تمہارے قیام
کو اللہ جانتا ہے3
نا

و نِصْفِهِ ۖ وَ ثُلُثَهُ ۖ وَ طَائِفَةٌ مِّنَ الَّذِينَ مَعَكَ ۗ وَ اللَّهُ

اور (بھی) اس (رات) کا نصف (حصہ) اور (بھی) اس (رات) کا ایک تہائی (حصہ) ایک جماعت بھی ان (لوگوں) میں سے جو آپ کے ساتھ ہیں، اور اللہ

1
7
نا

يُقَدِّرُ اللَّيْلَ وَ النَّهَارَ ۗ عَلِمَ أَنْ لَّنْ نَّحْصُوهُ فَتَابَ عَلَيْكُمْ

اندازہ رکھتا ہے رات اور دن کا، اس نے جان لیا ہے کہ ہرگز نہیں تم بناہ کر سکو گے اس کا تو وہ متوجہ ہوا تم پر

1
3
نا

فَاقْرَءُوا مَا تَيَسَّرَ مِنَ الْقُرْآنِ ۗ عَلِمَ أَنْ سَيَكُونُ

تو تم پڑھو جو آسان ہو قرآن میں سے اس نے جان لیا کہ عنقریب ضرور ہونگے

1
4
نا

مِنْكُمْ مَّرْضَىٰ ۙ وَ آخَرُونَ يَضْرِبُونَ فِي الْأَرْضِ

تم میں سے (کچھ) بیمار اور (کچھ) دوسرے سفر کرینگے (جو) زمین میں

جتنا پڑھ سکتے ہو پڑھ لو

1
6
نا

يَبْتَغُونَ مِنْ فَضْلِ اللَّهِ ۙ وَ آخَرُونَ يُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ

وہ تلاش کریں گے اللہ کا فضل اور (کچھ) دوسرے لڑیں گے اللہ کے راستے میں

3
5
نا

فَاقْرَءُوا مَا تَيَسَّرَ مِنْهُ ۙ وَ أَقِيمُوا الصَّلَاةَ

تو تم پڑھو جو آسان ہو اس (قرآن) میں سے اور تم نماز قائم کرو

3
8
نا

وَ آتُوا الزَّكَاةَ وَ اقْرِضُوا اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا ۗ وَ مَا تَقْدِمُوا

اور زکوٰۃ ادا کرو اور تم قرض دو اللہ کو قرض حسنہ اور جو تم آگے بھیجو گے

نماز قائم کرو، زکوٰۃ دو

4
نا

لِأَنْفُسِكُمْ ۖ مِنْ خَيْرٍ تَجِدُوهُ عِنْدَ اللَّهِ هُوَ خَيْرٌ

اپنے نفسوں کے لیے کسی بھلائی (نیکی) سے تم پاؤ گے اسے اللہ کے ہاں (کہ) وہ بہت بہتر

2
3
نا

وَ أَكْبَرُ ۗ وَ اسْتَغْفِرُوا اللَّهَ ۗ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ

اور بہت بڑی ہے اجر میں اور تم بخش مانگو اللہ سے، بیشک اللہ بہت بخشنے والا

قرض دو!

2
3
نا

رَحِيمٌ ۚ ۲۰

نہایت رحم والا ہے۔

2
3
نا

رَحِيمٌ ۚ ۲۰

نہایت رحم والا ہے۔

2
3
نا

رَحِيمٌ ۚ ۲۰

نہایت رحم والا ہے۔

2
3
نا

رَحِيمٌ ۚ ۲۰

نہایت رحم والا ہے۔

2
3
نا

رَحِيمٌ ۚ ۲۰

نہایت رحم والا ہے۔

2
3
نا

رَحِيمٌ ۚ ۲۰